

吉林司法官報

宣統辛亥年

第八期

宣統辛亥年八月

吉林司法官報

第八期

吉林司法官報局編輯

# 吉林司法官報辛亥年第八期目錄

諭旨 三道

章奏

一館部院 法部奏修正承發吏職務章程擬請提前頒行摺 宗人府奏增訂宗室覺羅律例摺 理藩部會奏遵議庫倫辦事大臣奏奪犯喇嘛登曾一案改擬摺 法部奏酌擬考核私立臨時法官養成所暨附設監獄專修科章程摺併單

憲政編查館奏議覆張鳴岐奏籌辦審判期限區域請酌量變通摺

二外省 雲貴總督李奏省城各級審判檢察廳成立推檢各員酌量變通委署摺  
併單 兩廣總督張奏舉辦清鄉拿獲各匪援案請以軍令從事毋庸送審檢各廳片 直隸總督陳奏直隸省城高等并天津地方審判檢察各廳請分別酌添庭數員額摺 山東巡撫孫奏設立提法司屬官分科治事片 庫倫辦事大臣三奏籌畫審判各廳經費片

## 公牘

一館部院 外務部法部會咨民教訴訟辦法通行遵照文 法部咨外務部會商民教訴訟辦法文 外務部咨覆法部會商民教訴訟辦法文 民政部咨准軍機處交奉 諭旨御史麥秩嚴奏請飭認真整頓司法警察一摺欽遵轉行查

照文

二外省 安徽提法司詳遵部章查明安省監禁人犯造具情罪事由清冊請核咨文 安徽潁州府詳擬改良監獄辦法十三條呈請核示文

三本省 提法司准高等檢察廳咨呈變通買空賣空科罪成例呈請法部核示文

批詞

一 公署一則 二 司署一則 三 各廳一則

判詞

一 刑事一則 二 民事一則

法制

法部奏定修正承發吏職務章程 新刑律總則集解（續第七期未完）

譯叢

日本司法省議類典（續第七期未完）

雜誌

檢察制度詳考序 長跪聽審考 法院編制法述義（未完） 考察各國司法制度

報告書（未完）

附刊

吉林臨時法官養成所職教各員一覽表

諭旨

五月十六日內閣奉

上諭黑龍江高等審判廳廳丞著汪守珍試署欽此

同日內閣奉

上諭湖北高等檢察廳檢察長著欒駿聲試署欽此

二十七日欽奉

諭旨憲政編查館奏議覆張鳴岐奏籌辦審判期限區域請酌量變通一摺著依議欽此



章 奏

一館部院

法部奏修正承發吏職務章程擬請提前頒行摺

奏爲修正承發吏職務章程擬請暫於本年提前頒行以資應用而符奏案謹另繕清單恭摺仰祈 聖鑒事竊臣部於二月十六日奏定各級審判廳提前辦法摺內單開籌備各項事宜應於本年奏請頒布承發吏職務章程當奉

俞允欽遵在案查此項章程經臣部上年擬訂先於十月奏交資政院作爲法律照章會議嗣以該章程一經寔行

關繫於人民權利甚大立法之始不厭求詳因遵照資政院議事細則第六十六條內載各部行政大臣得就交議事件隨時提出修正案等語復由臣等督飭司員再將原案逐條研究爲之修併刪改另成修正案三十三條視奏交之案減少六條續行咨交該院作爲提議正本適因甫經初議而會期屆滿未及議決是以未能奏請頒布惟目前各省省城商埠審檢各廳均經成立此項章程正待援用現距開議之日尙遠似未便懸擱久待

擬請先行請 旨頒行俟本屆開院時再交會議如有應行釐正之處即由該院議決  
上年閉會時已飭臣部特派員面向該院聲明尙無異議自應查照此次奏案辦理謹另  
繕清單恭呈 御覽伏候 命下即由臣部通咨各省轉飭遵行所有請將承發吏  
職務章程提前頒行各緣由理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏宣統三年三月  
初七日奉 旨依議欽此

宗人府奏增訂宗室覺羅律例摺併單

奏爲遵照新章增訂宗室覺羅律例謹繕清單進 呈請 旨欽定恭摺仰祈 聖  
鑒事宣統二年十月初八日臣衙門具奏修訂宗室覺羅律例一摺奉 旨依議欽此  
欽遵在案竊維宗室覺羅現審舊律從前均編輯則例之中但沿習舊章率多簡略今既  
明奉 諭旨增纂律例自應詳爲參考以期因時制宜臣等遵即督飭該提調纂修等  
悉心酌擬就臣衙門曾經辦過成案並採各項法令章程依次分類編輯增訂十二條謹  
繕清單恭呈 御覽如蒙 慈允即由臣衙門通咨各衙門一體欽遵一俟實行新

刑律之時如有應行酌擬者容臣等再行奏明辦理所有增訂宗室覺羅律例緣由理合  
恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏宣統三年三月二十四日奉 旨依議欽此

理藩部會奏遵議庫倫辦事大臣奏奪犯喇嘛登曾一案改擬摺

奏爲遵 旨議奏恭摺會陳仰祈

聖鑒事內閣抄出庫倫大臣三多奏喇嘛奪犯

拒捕一案現遵部駁覆訊定擬等因一摺於宣統二年十月十七日奉 碣批該部議

奏欽此又片奏責成該管衙門將軍林多爾濟交出照例訊辦等因同日奉 碣批著

照所請該衙門知道欽此又片奏請將該商卓特巴巴特瑪多爾濟即行斥革等因同日  
奉 碣批著照所請該部知道欽此欽遵鈔出到部臣等謹會同大理院勘得原奏內

稱緣已獲被奪之喇嘛等於本年二月二十七日因酒醉之後在西庫倫德義湧木舖口

角毆打復聚衆搶奪適有巡街營兵經過當場拿獲三人行至中途被現獲之登曾率衆

拋石强行奪去兵丁均受毆傷蒙兵車林多爾濟被傷較重此即臣原奏所指爲奪犯者  
也臣先聞木舖被搶即督率印房滿蒙漢各員前往查勘見有現訊之喇嘛敦都克醉坐

門外當即拿獲訊係此次毆打搶奪係崗登喇嘛車林多爾濟爲首臣立即馳赴崗登查  
拿不料該處已聚集二三千人一聞臣到該犯登曾復首先指揮衆人拋石亂擊當飭隨  
帶兵丁奮勇上前始將登曾拿獲又獲額林沁一人此即臣原奏所指爲拒捕者也當時  
衆目昭著案情實無疑竇祇以原奏叙次簡略未將起釁緣由及登曾如何奪犯拒捕情  
形逐一陳明致干部駁茲謹爲我  皇上縷晰陳之如部駁該喇嘛登曾並無輸服供  
詞照律不准節引衆證明白之律即登曾供認奪犯傷差其中情形諸多支離含糊亦不  
足以成信讞一節查現行刑律甫於六月十一日頒發到庫前案先於三月初九日具奏  
當時行登曾奪犯拒捕供詞雖狡情罪已眞是以引用衆證明白之舊律然衆證之外尙  
有臣與印房各員所親見者現據庫倫各甲商公稟亦稱當場拿獲拒捕首要登曾等三  
人復訊巡兵隊官阿穆爾等供詞均先後一致似不致含糊支離又如部駁該大臣電奏  
稱拿獲喇嘛三人並未聲明登曾係屬首犯是以有著該大臣責令商卓交出首要懲辦  
之 諭旨該商卓報稱除登曾外餘均畏罪遠颺似當時拿獲者止登曾一人檢查送

到供單據巡兵隊官阿穆爾及巡警隊官曹拉孟均報稱衆喇嘛中將爲首沙畢喇嘛登曾拿獲亦無另有拿獲之人則原奏所謂額林沁等共係幾人額林沁之外又係何人既未取有額林沁等供詞實亦無從懸揣一節查臣電奏所稱當場拿到在事喇嘛一人即係登曾又稱拿獲二人即係額林沁敦都克登曾係阿穆爾拿獲額林沁係營兵拿獲敦都克係曹拉孟拿獲是以阿穆爾供詞止有登曾曹拉孟供詞中亦因敦都克先已發回沙畢衙門未及詳細供明營兵等供詞則當時未經照錄咨部至此案先止毆打搶奪首要何人因獲犯已被中途奪去無從訊供臣以登曾爲首要係指奪犯拒捕而言電奏在滋事之次日一切供證尙未齊備故未敢遽以登曾爲首冒昧上陳因奉 諭旨責成

商卓交出首要旋據該商卓特巴等呈遞蒙文內有除已獲喇嘛三名外其餘犯人未能拿獲等語具奏時繹意潤文譯爲除登曾外餘均畏罪遠颺數字並無出入現該商卓特巴等尙以臣添改報詞狡詰責其實所謂已獲三人即登曾額林沁敦都克而搶奪起意之犯則至今未據送到一名登曾等遂因黨證不齊將奪犯拒捕一事狡不承招且額

林沁敦都克二人當時迴護同夥供語含糊敦都克僅稱搶刦一事係車林多爾濟起意於登曾之奪犯拒捕尙無干涉此前奏所以止取衆證未送犯供之原因也又如部駁巡兵車林多爾濟及黑人車林多爾濟均無登曾爲首之語將登曾擬以爲首僅據官兵供詞並無同夥供證即同時拿獲之額林沁等亦無供招是以原差官弁所供爲衆証以車林多爾濟所受微末石傷爲聚衆毆差之據辦理殊未允協一節查登曾爲奪犯拒捕之首要匪獨阿穆爾曹拉孟及黑人車林多爾濟之供詞先後可憑即蒙古巡兵車林多爾濟原供亦確指登曾爲中途奪犯之首前已將各供鈔錄咨部一經覆按便洞然無疑惟前述供單繕寫蒙文譯漢之時語句或有不同意義總歸一律至額林沁等迴護同夥敦都克一犯商卓特巴等又指爲瘋迷供詞不能作准而中途奪去之三犯商卓特巴亦未能還 旨交出則當堂審判除原差弁兵外於何取証巡兵車林多爾濟被毆受傷據原驗仵作任良弼報稱致命右耳根石塊傷一處圍圓四分有餘皮不破紫赤腫右肩甲拳傷一處參差不齊青紅腫致命脊背拳傷一處參差不齊紅腫等語現雖醫治平復而

拳石交加傷及致命部駁何得謂爲微末石傷即屬微末石傷亦足爲拒捕毆差之確據其巡街營兵張元等於中途解送獲犯之時亦因被奪各受石傷因傷勢甚微早即平復是以前奏未經叙入臣以此爲登曾聚衆拒捕毆差之據似尙非惝恍無憑又如部駁喇嘛等向德義湧木鋪持械尋釁其起釁情由該大臣旣未訛明則該喇嘛等中途奪回之三人均係何名干犯何罪有無弋獲均未叙明一節查德義湧起釁原由係該喇嘛等於酒醉之後因口角毆打遂致聚衆搶奪當日據該木鋪報稱被搶銀兩什物及被毀器具共計銀一千七百一十兩臣親往查勘屬實又飭據委員調查帳簿相符詳核案情究與強盜搶劫者不同且蒙地辦案向異內地即如前大臣延祉任內有圖登旗下兇犯努木根巴雅爾圖財害死民人傅萬福等三命一案當時並未奏報嗣經該旗賠給屍親銀二千兩完案始經該前大臣咨部備案德義湧被搶一案較之圖財害命者情罪懸殊而蒙例又載偷竊牲畜著追無存者著落該管台吉照數賠償臣因查照例案飭令該商卓等將德義湧損失等項如數賠償於三月十五日繳到銀一千七百一十兩由印房各員眼

同該商卓派來之宰桑等發交該木舖具領取結附卷是案已歸外結自當恪遵電傳

諭旨加意撫輯循序整頓不必再以搶案相繩此原奏所以未經叙及而並非臣當時未經訊明也至中途奪回之三人爲首爲從犯已被奪何從訊問姓名尙不可知罪名從何懸斷其爲未經弋獲不待贅陳而已灼然無疑矣以上各節皆係實在情形臣既不敢迴護前奏失部臣慎重刑章之意又豈敢故予寬縱啓藩部藐視官長之風惟咨奉前因遵即飭員提集人証覆訊據德義湧木舖學徒劉珠供稱今年二月二十七日有酒醉喇嘛因論價打罵伊將同來之喇嘛敦都克推出門外誤碰木墩上舖夥與同院住人將該喇嘛等推出關住大門不料聚集多人入內搶奪復經官兵拏住三人伊跟同到案行至馬市東邊復被現獲之登曾率衆拋石亂打將拏住之喇嘛三人全行奪去又據舖夥尹全福供與劉珠大致相同又據見證馮步雲蘇玉庫同供稱伊等與德義湧木舖同院居住二月二十七日該喇嘛等因論價打罵後又糾衆搶奪伊等均所目覩經官兵當場拏住三人解至中途聞被登曾帶衆奪去又據舖戶永茂魁萬義昌永義功三家暨在該木

該木舖所開失單相符又據巡兵隊官阿穆爾巡警隊官曹拉孟同供稱二月二十七日  
喇嘛等與西庫倫德義湧木舖毆打搶奪經巡街營兵拏獲三人解送審訊蒙古巡兵車  
林多爾濟同行至西南橋間馬市東邊被衆喇嘛等拋石傷人將獲犯悉行奪去當時滿  
洲大臣帶領印房各員並巡警官兵前往木舖查勘伊等隨同前去見敦都克醉坐門外  
頭額微傷曹拉孟當即拏住訊悉木舖打架搶奪係岡登喇嘛車林多爾濟爲首彼時衆  
喇嘛正聚在岡登地方滿洲大臣即由木舖前往查拏該喇嘛登曾呼喝衆人拋石兜擊  
阿穆爾與蒙漢各兵將登曾力拏到案並由各兵拿住在旁附和之額林沁後訪實中途  
奪犯傷差亦係登曾爲首又據蒙古巡兵車林多爾濟供稱該喇嘛等與西庫倫德義湧  
木舖毆打搶奪經巡街營兵拿獲三人伊遇見後隨同解送行至庫倫西南橋間馬市東  
邊忽有現在被獲之喇嘛等奪去巡街營兵亦受石傷又據宣化營巡街營兵張元王慶安同供  
脊將被獲之喇嘛等奪去巡街營兵亦受石傷又據宣化營巡街營兵張元王慶安同供

稱二月二十七日奉差出外巡查行至德義湧門首遇見有該喇嘛等正在搶奪兵等上  
前拿住三人餘人携贓四散立將獲犯解訊不料已散之喇嘛又隨後追來至西南橋間  
馬市東邊拋石亂打將獲犯三人一同奪云首先拋石之人即係現獲之登曾兵等均受  
石傷幸傷勢尙輕旋即平復滿洲大臣隨即親到該木舖查驗見有現訊之喇嘛敦都克  
醉坐門外當經巡兵哨官曹拉孟拿獲並據敦都克稱係屬圖登喇嘛車林多爾濟打架  
彼時各喇嘛正聚集圖登大臣復往查拿兵等負傷同往又見登曾帶領衆人在面前拋  
石經弁兵奮勇上前始將登曾並額林沁拿獲又據見證黑人車林多爾濟供稱是日午  
後伊遇見該喇嘛等聚集多人內有一人手拿石塊大聲呼喝說大眾隨我將官兵打退  
奪回被獲三人前已供明今蒙復傳到案將登曾當堂細認實係當日帶衆奪犯之人並  
不訛錯又據喇嘛額林沁供稱向在圖登居住二月二十七日出去要帳遇見多人伊正  
看熱鬧有官兵拿獲穿紅喇嘛一名並將伊一同拿送到案又據喇嘛敦都克供稱本年  
二月二十七日在西庫倫喝酒後出去見木舖門首衆人聚集伊想進內觀看被人攔阻

不知被何人推倒磕傷頭顱坐在地下被曹拉孟將伊拿獲登曾是否奪犯拒捕伊不知情伊亦並無瘋病又據登曾供稱現年四十一歲係沙畢敦都克多爾濟鄂都克屬下人父早故母呂濟特現年六十九歲並無兄弟尙在庫倫居住本年二月二十七日午後上崗登找人走至廟前見有多人吵鬧小的趕在衆人面前站立當被衆人碰倒不料被官兵拿獲送訊各等供並據甲商呈遞公稟臣親提研鞫該喇嘛登曾與額林沁等雖仍無確供惟登曾有趕在衆人面前一語其胆之橫勢之兇昭然若揭參以當日目擊情形及甲商公稟証佐指認兇暴情節萬難遁飾巡兵車林多爾濟傷經平復應即擬結將該喇嘛登曾依官司差人捕獲罪人聚衆中途打奪爲首律擬流並聲明親老丁單應否留養等因臣等查蒙古則例內開凡辦理蒙古案件如蒙古例所未備者准照刑例辦理又現行刑律裁官司捕獲罪人聚衆中途打奪因而傷差者絞監候各等語此案喇嘛登曾因喇嘛敦都克等在德義湧木舖滋鬧經營兵拿獲三人解案審訊行經西南橋間馬市該犯率同衆喇嘛搶奪拋石並用拳拒傷巡兵車林多爾濟將被獲三人奪去該大臣馳往